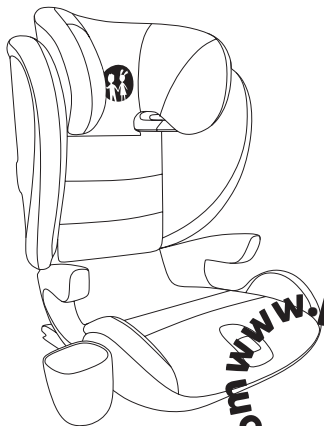




Petite&Mars

ELITE FIX PRO I-SIZE

DĚTSKÁ AUTOSEDAČKA
DETSKÁ AUTOSEDAČKA
AUTÓSÜLÉS
FOTELIK SAMOCHODOWY
CAR SEAT
KINDERAUTOSITZ



Elite Fix Pro I-Size

I-Size Booster Seat
100cm-150cm
Specific Vehicle Booster Seat
135cm-150cm



030077

UN-Regulation No. 129/03



4-12 year
100-150 cm



ECE R129

NÁVOD K POUŽITÍ
NÁVOD NA POUŽITIE
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
INSTRUKCJA OBSŁUGI
PRODUCT MANUAL
ANWEISUNGEN

Producer | Dovozece a Distributor CZ | Dystrybutor PL | Distribútor SK | Gyártó:

ags 92, s.r.o., Drahobejlova 2515/18, Libeň 190 00 Praha,

Magyarországi képviselő: ags92 Kft., HU-9028 Győr, Szent Imre út 61/A

MADE IN CHINA

Děkujeme, že jste si zakoupili autosedačku značky Petite&Mars a přejeme hodně šťastných kilometrů. Pozorně si přečtěte tento návod ještě před prvním použitím autosedačky.

Udělejte si čas na dokonalé seznámení se s touto autosedačkou, bezpečnost vašeho dítěte za to stojí. Mějte po ruce vždy tento návod, uložte jej pro budoucí použití. Na pečlivém přečtení a porozumění návodu závisí bezpečnost vašeho dítěte. Věnujte pozornost všem upozorněním a varováním. Autosedačka je konstruována a upravena tak, aby chránila dítě v případě náhlého zastavení nebo nehody. Žádná autosedačka ale nemůže 100% garantovat absolutní bezpečnost před zraněním při nehodě, ale její použití toto riziko výrazně snižuje. Jednotlivé země se liší v zákonech a doporučeních pro používání dětských autosedaček. Pro další informace kontaktujte příslušnou právní instituci nebo vašeho prodejce auta.

UPOZORNĚNÍ

- 1. Pozorně si přečtěte tento návod k obsluze autosedačky.**
- 2. Pro budoucí použití je důležité, abyste si návod k použití pečlivě uschovali.**
- 3. NIKDY NENECHÁVEJTE SVÉ DÍTĚ V AUTU BEZ DOZORU!**
- 4. NIKDY NEINSTALUJTE TUTO AUTOSEDAČKU, POKUD SI NEPŘEČÍTÁTE A NEPOROZUMÍTE TOMUTO NÁVODU!**
- 5. ŠPATNÁ INSTALACE AUTOSEDAČKY A NEDODRŽENÍ POKYŇŮ ZVYŠUJE RIZIKO VÁŽNÉHO ZRANĚNÍ NEBO SMRTI V PRUDKÝCH ZÁKRUTÁCH, PŘI NÁHLÉM ZABRZDĚNÍ NEBO PŘI AUTONEHODĚ!**
- 6. Dítě může být v autě zraněno, i když nedojde k nehodě. Pokud není autosedačka správně nainstalována a zajištěna a není-li v ní dítě správným způsobem zajištěno.**
- 7. NIKDY NEPOUŽÍVEJTE AUTOSEDAČKU, POKUD JE POŠKOZENÁ NEBO JEJ CHYBÍ NĚJAKÉ SOUČÁSTI!**
- 8. NIKDY NEPŮJČUJTE NIKOMU TUTO AUTOSEDAČKU BEZ NÁVODU!**
- Před použitím produktu si pozorně přečtěte návod k použití, produkt je bezpečný pouze pokud se používá v souladu s návodem k použití.
- Produkt se může používat na předním nebo zadním sedadle. Doporučujeme jej však namontovat na zadní sedadlo.
- Tato autosedačka je určena k instalaci ve směru jízdy, v motorových vozidlech vybavených ukotvovacím systémem ISOFIX, v kombinaci s 3-bodovým bezpečnostním pásem vozidla schváleným předpisem Evropské komise UN/ECE No.16. Ve vozidlech, která nemají ukotvovací systém ISOFIX, může být autosedačka instalována ve směru jízdy s 3-bodovým bezpečnostním pásem vozidla schváleným předpisem Evropské komise UN/ECE No.16.
- Po nehodě se autosedačka může stát nebezpečnou v důsledku poškození, které není hned viditelné. Proto by se autosedačka v tomto případě měla vyměnit.
- Důrazně vám doporučujeme, abyste nepoužívali výrobek z druhé ruky, protože nemůžete být jisti, zda je sedačka bezpečná.
- Ujistěte se, že všechna zavazadla a předměty, které by v případě nehody mohly způsobit zranění, jsou řádně upevněny.
- Nepoužívejte tuto dětskou sedačku na sedadle pro spolujezdcce, které je vybaveno airbagy.
- Dětská autosedačka se nesmí používat bez potahu. Používejte originální potah, protože potah přispívá k bezpečnosti autosedačky.
- Pevné prvky a plastové části dětského zádržného systému musí být umístěny a nainstalovány tak, aby se během každodenního používání vozidla nemohly zachytit o pohyblivé sedadlo nebo o dveře vozidla.
- Na výrobku se nesmí provádět žádné změny, protože by to mohlo ovlivnit část nebo celkovou bezpečnost sedadla.
- V horkém počasí budou plastové a kovové části výrobku horké. Když je vozidlo zaparkované na slunci, měli byste sedadlo zakrýt.

20. Vždy zkontrolujte, že sedačka je bezpečně připevněna

21. **DBEJTE na správné připoutání dítěte bezpečnostním pásem, aby bylo dítě v autosedačce bezpečně připevněno.**

22. Nikdy nenechávejte autosedačku v autě neupravenou. Při brzdění, náhlé změně směru jízdy nebo nehodě by mohla vylétnout a zranit cestující v autě.

23. Nikdy nenechávejte v autě nezajištěná zavazadla.

● OZNAČENÍ UMÍSTĚNÍ OBRÁZKU

SEZNAM ČÁSTÍ **A**

- | | |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 1. Opěrka hlavy | 8. Polohování opěrky hlavy |
| 2. Ramenní vodič pásu | 9. Zadní část sedáku |
| 3. Boční protektory | 10. Nastavovač bočních protektorů |
| 4. Sedací část / základna | 11. Otvor pro držák na sklenici |
| 5. Nastavení polohování autosedačky | 12. ISOFIX konektory |
| 6. Nastavovací tlačítko ISOFIX | 13. Uvolňovací tlačítka |
| 7. Řidič bezpečnostního pásu | 14. Bezpečnostní indikátory |

INSTRUKCE PŘED INSTALACÍ **B**

UPOZORNĚNÍ Dětskou autosedačku lze použít pouze na sedadlech vybavených 3 bodovým bezpečnostním pásem / ISOFIXEM

Ujistěte se, že váš ISOFIX úchyt je standardní. Přečtěte si prosím návod k uchycení ISOFIXU v příručce k vašemu motorovému vozidlu.

Nikdy neumísťujte autosedačku, pokud se úchyty ISOFIXU neshodují s ISOFIX velikostní třídou.

INSTALACE ISOFIXU **C**

Pomocí systému ISOFIX můžete autosedačku připevnit přímo k vozidlu a zvýšit tak bezpečí dítěte. Stále je však třeba zajistit dítě 3-bodovým bezpečnostním pásem ve vozidle. Zatahněte za ISOFIX nastavovací tlačítko na spodní straně sedadla. Co nejvíce vytáhněte oba ISOFIX konektory **C1**. Zasuňte konektory do ISOFIX kotev a zatlačte proti sedačce vozidla tak, aby se kotevní body uzamkly do konektorů se slyšitelným cvaknutím. Na obou uvolňovacích tlačítkách musí být viditelný zelený bezpečnostní ukazatel. Pokud nepoužíváte ISOFIX stiskněte tlačítko nastavení ISOFIXU, aby se ISOFIX konektory zatahly **C2**.

UPOZORNĚNÍ Před nacvaknutím ISOFIX konektorů do ISOFIX kotevních bodů zkontrolujte uvolňovací tlačítka. Pokud jsou vidět zelené bezpečnostní indikátory, je třeba ISOFIX konektory nejprve uvolnit. Učinite tak stisknutím a zatažením za uvolňovací tlačítko. V případě nutnosti opakujte postup i u druhého konektoru. Vždy se ujistěte, že celý povrch opěradla je opřen o opěradlo sedadla vozidla.

UPOZORNĚNÍ Pokud autosedačku nelze použít v kombinaci s ISOFIX ukotvovacími body na sedadle vozidla, mohou být konektory ISOFIX uloženy uvnitř sedadla a autosedačku lze použít v kombinaci s 3-bodovým pásem.

NASTAVENÍ OPĚRKY HLAVY **D**

Autosedačku lze snadno přizpůsobit velikosti těla vašeho dítěte pomocí nastavitelné opěrky hlavy.

Uchopte seřizovací rukojeť opěrky hlavy a nastavte tak požadovanou výšku. Nastavte opěrku hlavy tak, aby mezi ramenem dítěte a spodní hranou opěrky hlavy zůstal max. 10 mm. 2cm prostor (cca šířka dvou prstů) **D1**

NASTAVENÍ BOČNÍCH PROTEKTORŮ **E**

Zatáhněte za seřizovač bočního protektoru k odemknutí a pohybujte směrem ven nebo dovnitř k nastavení požadované šířky bočních protektorů / opěrek **E1-E2**. V případě potřeby lze upravit šířku bočního protektoru jen na jedné straně.

POLOHOVÁNÍ AUTOSEDAČKY **F**

Stiskněte tlačítko polohování autosedačky a posuňte autosedačku do požadované polohy **F1**. Polohování autosedačky nastavte ještě před připoutáním dítěte v autosedačce. Sedačku lze nastavit do čtyř poloh dle potřeby dítěte.

INSTALACE AUTOSEDAČKY VE VOZIDLE **G**

Silným potáhnutím isofixového tlačítka vytáhněte isofixové konektory **G1**. Naklikněte isofixové konektory do isofixových kotevnic bodů ve vozidle **G2**. Ujistěte se, že bezpečnostní indikátor je zelený.

UPOZORNĚNÍ Ujistěte se, že opěrka autosedačky co nejtěsněji přiléhá k sedadlu vozidla. Pokud opěrka hlavy na sedadle automobilu odtlačuje autosedačku, opěrku odmontujte **G3**.

UPOZORNĚNÍ Pokud vozidlo nemá isofixové kotvy, do kterých byste mohli zakliknout isofixy, položte autosedačku na sedadlo a autosedačku připevněte 3-bodovým bezpečnostním pásem **G4**. Nikdy nepřevázejte prázdnou autosedačku bez uchycení 3-bodovým pásem.

PŘIPOUTÁNÍ DÍTĚTE V AUTOSEDAČCE **H**

Nastavte správně výšku opěrky **H1**, napoložte autosedačku do požadovaného úhlu **H2**, posadte dítě do autosedačky. Vytáhněte 3-bodový bezpečnostní pás vozidla a vedte jej před dítětem směrem k pásové sponě **H3**.

Vedte ramenní/bederní pásy směrem dopředu, kolem dítěte, do zeleně zbarvených vodiček, umístěte je do úchyť pásů, dokud správně nezakliknou. Ramenní pás by měl být umístěn mírně nad horním okrajem ramene. Ramenní popruh by měl být umístěn ve středu mezi krkem a vnější stranou ramene. Břišní pás musí vést skrz spodní vedení pásu na obou stranách sedadla autosedačky.

UPOZORNĚNÍ PÁSY AUTOSEDAČKY NESMÍ BÝT PŘEKROUČENÉ! Pro co nejlepší funkčnost v případě nehody je třeba, aby břišní pás vedl na obou stranách co nejnižše přes rozkrok dítěte.

UPOZORNĚNÍ Přizpůsobte šířku bočních protektorů tak, aby na obou stranách zůstal minimální prostor (cca na šířku jednoho prstu) mezi dítětem a boční opěrkou.

UPOZORNĚNÍ Ujistěte se, že pás vozidla procházející přes bedra je správně připoután.

Pro zajištění optimální ochrany vašeho dítěte se před jízdou ujistěte, že:

1. Opěradlo dětské sedačky je co nejvíce zarovnáno s opěradlem sedadla vozidla
2. Bederní část pásu prochází zeleným vodičkem spodní části pásu na obou stranách sedáku
3. Ramenní část pásu také prochází zeleným vodičkem spodní části pásu sedáku.
4. Celý pas drží pevně na těle dítěte a není přetočen
5. Opěrka hlavy byla nastavena do správné výšky.

VYJMUTÍ AUTOSEDAČKY Z VOZIDLA **I**

Stiskněte uvolňovací tlačítko bezpečnostního pásu vozidla a odpoutejte autosedačku **I1**. Stiskněte uvolňovací tlačítka a uvolněte ISOFIX konektory a vytáhněte autosedačku z ISOFIXOVÝCH kotev **I2**. Před vyjmutím dětské autosedačky z auta se ujistěte, že ISOFIX je zasunutý v autosedačce – chráňte tak před znečištěním a poškozením sedadla ve vozidle i samotné konektory.

ODSTRANĚNÍ POTAHU ^J

Zatáhněte za patentku spodního krytu a poté odstraňte potah sedací části **J1 – J3**. Vytáhněte potah z bočních částí opěrky směrem od kraje sedačky. Vytáhněte gumičky z háku a zároveň vytáhněte potah ze zeleného vodiče ramenního pásu a poté vytáhněte celý potah opěrky hlavy.

NAVLEČENÍ POTAHU ^K**Montáž potahu opěrky hlavy**

Nasadte potah opěrky hlavy a ujistěte se, že je tento potah vtěsnán do plastových částí. Navlečte potah kolem vodiče ramenního popruhu. Zavěste gumičky potahu na spodní háčky opěrky hlavy.

Montáž potahu na boční opěrky

Natáhněte potah na jednu stranu autosedačky na boční protektor a zajistěte. Stejný potah udelejte i na druhé straně.

Montáž potahu sedáku

Nasadte potah na sedací část a nechte tlačítko pro nastavení polohování nezakryté **K1**. Připojte patentku na potahu sedací části do správné pozice a vtěsňte další část potahu do bočního protektoru **K2**.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Vždy používejte pouze originální potah. Autosedačka se nesmí používat bez potahu.

Potah lze sejmout a prát v pračce při 30°C. Před praním si však pečlivě přečtete prací štítek na obalu.

Jelikož barva potahu může vyblednout, perte při teplotě do 30°C. Ždímnání nebo žehlení potahu je zakázáno (protože látka se může oddělit od výplně). Plastovou část sedačky lze čistit mýdlovou vodou. Nepoužívejte silné čističí prostředky (jako jsou

rozpouštědla). Ramenní popruh lze čistit mýdlovou vodou.

**ZÁRUKA A ZÁRUČNÍ PODMÍNKY**

1. Záruční doba je 24 měsíců od data prodeje.
2. Záruka se vztahuje na vady materiálu a výrobní vady způsobené výrobcem, které se projeví v záruční době.
3. Při uplatňování záruky předložte s výrobcem řádně vyplněný záruční list a doklad o koupi.
4. Výrobek musí být používán výhradně k účelu, pro který byl vyroben.
5. Výrobek musí být řádně skladován, ošetřován a udržován.
6. Výrobek musí být v záruční době opravován výhradně v záruční opravně, proto se obraťte na prodejnu, kde jste jej zakoupili.
7. Výrobek je nutně dopravit v čistém stavu a v ochranném obalu.

ZÁRUKA SE NEVZTAHUJE NA

1. Škody vzniklé nedodržáním záručních podmínek.
2. Části poškozené běžným fyzickým opotřebením.
3. Roztržený, proděravěný nebo vytržený potah.
4. Vytržené upínací části, pasy a druky.
5. Mechanické poškození způsobené nesprávným používáním.
6. Zaprání potahu v důsledku praní nebo deště a jeho vyblednutí.
7. Ztráta barev čištěním, třením na silně namáhaných místech, vyblednutím způsobeném slunečním zářením.
8. Škody způsobené rezivěním vlivem nedostatečné péče.

Ďakujeme, že ste si zakúpili autosedačku značky Petite&Mars a prajeme veľa šťastných kilometrov. Pozorne si prečítajte tento návod ešte pred prvým použitím autosedačky.

Urobte si čas na dokonalé zoznámenie sa s touto autosedačkou, bezpečnosť vášho dieťaťa za to stojí. Majte po ruke vždy tento návod, uložte ho pre budúce použitie. Na starostlivom prečítaní a porozumení návodu závisí bezpečnosť vášho dieťaťa. Venujte pozornosť všetkým upozorneniam a varovaniam. Autosedačka je konštruovaná a upravená tak, aby chránila dieťa v prípade náhleho zastavenia alebo nehody. Žiadna autosedačka ale nemôže 100% garantovať absolútnu bezpečnosť pred zranením pri nehode, ale jej použitie toto riziko výrazne znižuje. Jednotlivé krajiny sa líšia v zákonoch a odporučeniach pre používanie detských autosedačiek. Pre ďalšie informácie kontaktujte príslušnú právnu inštitúciu alebo vášho predajcu auta.

UPOZORNENIE

- 1. Pozorne si prečítajte tento návod na obsluhu autosedačky.**
- 2. Pre budúce použitie je dôležité, aby ste si návod na použitie starostlivo uschovali.**
- 3. NIKDY NENECHÁVAJTE SVOJE DIEŤA V AUTE BEZ DOZORU!**
- 4. NIKDY NEINŠTALUJTE TÚTO AUTOSEDAČKU, AK SI NEPREČÍTATE A NEPOROZUMIETE TOMUTO NÁVODU!**
- 5. ZLÁ INŠTALÁCIA AUTOSEDAČKY A NEDODRŽANIE POKYNOV ZVYŠUJE RIZIKO VÁŽNEHO ZRANENIA ALEBO SMRTI V PRUDKÝCH ZÁKRUTACH, PRI NÁHLOM ZABRZDENÍ ALEBO PRI AUTONEHODE!**
- 6. Dieťa môže byť v aute zranené, aj keď nedôjde k nehode. Pokiaľ nie je autosedačka správne nainštalovaná a zaistená a ak nie je v nej dieťa správnym spôsobom zaistené.**
- 7. NIKDY NEPOUŽÍVAJTE AUTOSEDAČKU, AK JE POŠKODENÁ ALEBO HO CHÝBAJÚ NEJAKÉ SÚČASTI!**
- 8. NIKDY NEPOŽIČIVAJTE NIKOMU TÚTO AUTOSEDAČKU BEZ NÁVODU!**
9. Pred použitím produktu si pozorne prečítajte návod na použitie, produkt je bezpečný iba ak sa používa v súlade s návodom na použitie.
10. Produkt sa môže používať na prednom alebo zadnom sedadle. Odporúčame ho však namontovať na zadné sedadlo.
11. Táto autosedačka je určená na inštalovanie v smere jazdy, v motorových vozidlách vybavených ukotvovacím systémom ISOFIX, v kombinácii s 3-bodovým bezpečnostným pásmom vozidla schváleným predpisom Európskej komisie UN/ECE No.16. Vo vozidlách, ktoré nemajú ukotvovací systém ISOFIX, môže byť autosedačka inštalovaná v smere jazdy s 3-bodovým bezpečnostným pásmom vozidla schváleným predpisom Európskej komisie UN/ECE No.16.
12. Po nehode sa autosedačka môže stať nebezpečnou v dôsledku poškodenia, ktoré nie je hneď viditeľné. Preto by sa autosedačka v tomto prípade mala vymeniť.
13. Dôrazne vám odporúčame, aby ste nepoužívali výrobok z druhej ruky, pretože nemôžete byť istí, či je sedačka bezpečná.
14. Uistite sa, že všetka batožina a predmety, ktoré by v prípade nehody mohli spôsobiť zranenie, sú riadne upevnené.
15. Nepoužívajte túto detskú sedačku na sedadle pre spolujazdca, ktoré je vybavené airbagmi.
16. Detská autosedačka sa nesmie používať bez potašu. Používajte originálny potaš, pretože potaš prispieva k bezpečnosti autosedačky.
17. Pevné prvky a plastové časti detského záchytného systému musia byť umiestnené a nainštalované tak, aby sa počas každodenného používania vozidla nemohli zachytiť o pohyblivé sedadlo alebo o dvere vozidla.
18. Na výrobku sa nesmú vykonávať žiadne zmeny, pretože by to mohlo ovplyvniť časť alebo celkovú bezpečnosť sedadla.
19. V horúcom počasí budú plastové a kovové časti výrobku horúce. Keď je vozidlo zaparkované na slnku, mali by ste sedadlo zakryť.

20. Vždy skontrolujte, že sedačka je bezpečne pripevnená

21. DBAJTE na správne pripútanie dieťaťa bezpečnostným pásom, aby bolo dieťa v autosedačke bezpečne pripevnené.

22. Nikdy nenechávajte autosedačku v aute neupevnenú. Pri brzdení, náhlejšej zmene smeru jazdy alebo nehode by mohla vyletieť a zraniť cestujúcich v aute.

23. Nikdy nenechávajte v aute nezaistenú batožinu.

OZNAČENIE UMIESTNENIA OBRÁZKU

ZOZNAM ČASTÍ A

- | | |
|---------------------------------------|------------------------------------|
| 1. Opierka hlavy | 8. Polohovanie opierky hlavy |
| 2. Ramenný vodič pásu | 9. Zadná časť sedadla |
| 3. Bočné protektory | 10. Nastavovač bočných protektorov |
| 4. Sedacia časť / základňa | 11. Otvor pre držiak na pohár |
| 5. Nastavenie polohovania autosedačky | 12. ISOFIX konektory |
| 6. Nastavovacie tlačidlo ISOFIX | 13. Uvoľňovacie tlačidlá |
| 7. Vodič bezpečnostného pásu | 14. Bezpečnostné indikátory |

INŠTRUKCIE PRED INŠTALÁCIOU B

UPOZORNENIE Detskú autosedačku možno použiť len na sedadlách vybavených 3 bodovým bezpečnostným pásom / ISOFIXOM

Uistite sa, že váš ISOFIX úchyt je štandardný. Prečítajte si prosím návod na uchytenie ISOFIXU v príručke k vášmu motorovému vozidlu.

Nikdy neumiestňujte autosedačku, pokiaľ sa úchyty ISOFIXU nezhdujú s ISOFIX veľkostnou triedou.

INŠTALÁCIA ISOFIXU C

Pomocou systému ISOFIX môžete autosedačku pripevniť priamo k vozidlu a zvýšiť tak bezpečie dieťaťa. Stále je však potrebné zabezpečiť dieťa 3-bodovým bezpečnostným pásom vo vozidle. Zatiahnite za ISOFIX nastavovacie tlačidlo na spodnej strane sedadla. Čo najviac vytiahnite oba ISOFIX konektory **C1**. Zasuňte konektory do ISOFIX kotiev a zatlačte proti sedadlu vozidla tak, aby sa kotevné body uzamkli do konektorov s počutelným cvaknutím. Na oboch uvoľňovacích tlačidlách musí byť viditeľný zelený bezpečnostný ukazovateľ. Ak nepoužívate ISOFIX stlače tlačidlo nastavenia ISOFIXU, aby sa ISOFIX konektory zatiahli **C2**.

UPOZORNENIE Pred navaknutím ISOFIX konektorov do ISOFIX kotviacich bodov skontrolujte uvoľňovacie tlačidlá. Ak sú vidieť zelené bezpečnostné indikátory, je potrebné ISOFIX konektory najskôr uvoľniť. Urobíte tak stlačením a zatiahnutím za uvoľňovacie tlačidlo. V prípade nutnosti opakujte postup aj u druhého konektora. Vždy sa uistite, že celý povrch operadla je opretý o operadlo sedadla vozidla.

UPOZORNENIE Ak autosedačku nie je možné použiť v kombinácii s ISOFIX ukotvovacími bodmi na sedadle vozidla, môžu byť konektory ISOFIX uložené vo vnútri sedadla a autosedačku je možné použiť v kombinácii s 3-bodovým pásom.

NASTAVENIE OPIERKY HLAVY D

Autosedačku možno jednoducho prispôbiť veľkosti tela vášho dieťaťa pomocou nastaviteľnej opierky hlavy. Uchopte nastavovací rukoväť opierky hlavy a nastavte tak požadovanú výšku. Nastavte opierku hlavy tak, aby medzi ramenom dieťaťa a spodnou hranou opierky hlavy zostal max. 2cm priestor (cca šírka dvoch prstov) **D1**

NASTAVENIE BOČNÝCH PROTEKTOROV ^E

Potiahnite za nastavovač bočného protektora k odomknutiu a pohybujte smerom von alebo dnu na nastavenie požadovanej šírky bočných protektorov / opierok **E1-E2**. V prípade potreby je možné upraviť šírku bočného protektora len na jednej strane.

POLOHOVANIE AUTOSEDAČKY ^F

Stlačte tlačidlo polohovania autosedačky a posuňte autosedačku do požadovanej polohy **F1**. Polohovanie autosedačky nastavte ešte pred pripútaním dieťaťa v autosedačke. Sedačku možno nastaviť do štyroch polôh podľa potreby dieťaťa.

INŠTALÁCIA AUTOSEDAČKY VO VOZIDLE ^G

Silným potiahnutím isofixového tlačidla vyťahnite isofixové konektory **G1**.

Nakliknite isofixové konektory do isofixových kotviacich bodov vo vozidle **G2**. Uistite sa, že bezpečnostný indikátor je zelený.

UPOZORNENIE Uistite sa, že opierka autosedačky čo najtesnejšie prilieha k sedadlu vozidla. Ak opierka hlavy na sedadle automobilu odtláča autosedačku, opierku odmontujte **G3**.

UPOZORNENIE Ak vozidlo nemá isofixové kotvy, do ktorých by ste mohli zakliknúť isofixy, položte autosedačku na sedadlo a autosedačku pripúťajte 3-bodovým bezpečnostným pásom **G4**. Nikdy neprevádzajte prázdnu autosedačku bez uchytenia 3-bodovým pásom.

PRIPÚTANIE DIEŤAŤA V AUTOSEDAČKE ^H

Nastavte správnu výšku opierky **H1**, naplohujte autosedačku do požadovaného uhla **H2**, posadte dieťa do autosedačky. Vyťahnite 3-bodový bezpečnostný pás vozidla a vedte ho pred dieťaťom smerom k pásovej sponě **H3**.

Vedte ramenné/bedrové pásy smerom dopredu, okolo dieťaťa, do zeleno sfarbených vodičiel, umiestnite ich do úchytoch pásov, až kým správne nezakliknú. Ramenný pás by mal byť umiestnený mierne nad horným okrajom ramena. Ramenný popruh by mal byť umiestnený v strede medzi krkom a vonkajšou stranou ramena. Brušný pás musí viesť skrz spodné vedenie pásu na oboch stranách sedadla autosedačky.

UPOZORNENIE PÁSY AUTOSEDAČKY NESMÚ BYŤ PREKRÚTENÉ! Pre čo najlepšiu funkčnosť v prípade nehody je potrebné, aby brušný pás viedol na oboch stranách čo najnižšie cez rozkrok dieťaťa.

UPOZORNENIE Prispôbte šírku bočných protektorov tak, aby na oboch stranách zostal minimálny priestor (cca na šírku jedného prsta) medzi dieťaťom a bočnou opierkou.

UPOZORNENIE Uistite sa, že pás vozidla prechádzajúci cez bedrá je správne pripútaný.

Pre zaistenie optimálne ochrany vášho dieťaťa sa pred jazdou uistite že:

1. Operadlo detskej sedačky je čo najviac zarovnané s operadlom sedadla vozidla
2. Bedrová časť pásu prechádza zeleným vodičiom spodnej časti pásu na oboch stranách sedadla
3. Ramenná časť pásu tiež prechádza zeleným vodičiom spodnej časti pásu sedadla.
4. Celý pás drží pevne na tele dieťaťa a nie je pretočený
5. Opierka hlavy bola nastavená do správnej výšky.

VYBRATIE AUTOSEDAČKY Z VOZIDLA ^I

Stlačte uvoľňovacie tlačidlo bezpečnostného pásu vozidla a odpúťajte autosedačku **I1**. Stlačte uvoľňovacie tlačidlá a uvoľnite ISOFIX konektory a vyťahnite autosedačku z ISOFIXOVÝCH kotiev **I2**.

Pred vybratím detskej autosedačky z auta sa uistite, že ISOFIX je zasunutý v autosedačke – chráňte tak pred znečistením a poškodením sedadla vo vozidle i samotné konektory

ODSTRÁNENIE POŤAHU

Podľa obrázku J1 odstráňte poťah spodného krytu a potom odstráňte poťah sedacej časti **J1 – J3**. Vytiahnite poťah z bočných častí opierok smerom od kraja sedadla. Vytiahnite gumičky z háku a zároveň vytiahnite poťah zo zeleného vodiča ramenného pásu a potom vytiahnite celý poťah opierky hlavy.

NAVLEČENIE POŤAHU**Montáž poťahu opierky hlavy**

Nasadiť poťah opierky hlavy a uistiť sa, že je tento poťah vtlačný do plastových častí. Navlečte poťah okolo vodiča ramenného popruhu. Zaveste gumičky poťahu na spodné háčiky opierky hlavy.

Montáž poťahu na bočné opierky

Natiahnite poťah na jednu stranu autosedačky na bočný protektor a zaistite. Ten istý poťah urobte aj na druhej strane.

Montáž poťahu sedacej časti

Nasadiť poťah na sedaciu časť a nechajte tlačidlo na nastavenie polohovania nezakryté **K1**. Pripojte patentku na poťahu sedacej časti do správnej pozície a vtlačte ďalšiu časť poťahu do bočného protektora **K2**.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Vždy používajte iba originálny poťah. Autosedačka sa nesmie používať bez poťahu. Poťah je možné sňať a prať v pračke pri 30°C. Pred práním si však pozorne prečítajte prací štítok na obale. Keďže farba poťahu môže vyblednúť, perte pri teplote do 30°C. Žmýkanie alebo žehlenie poťahu je zakázané (pretože látka sa môže oddeliť od výplne). Plastovú časť sedačky je možné čistiť mydlou vodou. Nepoužívajte silné čistiace prostriedky (ako sú rozpúšťadlá). Ramenný popruh je možné čistiť mydlou vodou.

**ZÁRUKA A ZÁRUČNÉ PODMIENKY**

1. Záručná doba je 24 mesiacov od dátumu predaja.
2. Záruka sa vzťahuje na chyby materiálu a výrobné chyby spôsobené výrobcom, ktoré sa prejavia v záručnej dobe.
3. Pri uplatňovaní záruky predložte s výrobkom riadne vyplnený záručný list a doklad o kúpe.
4. Výrobok musí byť používaný výhradne k účelu, pre ktorý bol vyrobený.
5. Výrobok musí byť riadne skladovaný, ošetrovaný a udržiavaný.
6. Výrobok musí byť v záručnej dobe opravovaný výhradne v záručnej opravovni, preto sa obráťte na predajňu, kde ste ho zakúpili.
7. Výrobok je nutné dopraviť v čistom stave a v ochrannom obale.

ZÁRUKA SA NEVZŤAHUJE NA

1. Škody vzniknuté nedodrzaním záručných podmienok.
2. Časti poškodené bežným fyzickým opotrebovaním.
3. Roztrhnutý, prederavený alebo vytrhnutý poťah.
4. Vytrhnuté upinacie časti, pasy a cvokky.
5. Mechanické poškodenie spôsobené nesprávnym používaním.
6. Zapranie poťahu v dôsledku prania alebo dažďa a jeho vyblednutie.
7. Strata farieb čistením, trením na silne namáhaných miestach, vyblednutím spôsobenom slnečným žiarením.
8. Škody spôsobené hrdzavením vplyvom nedostatočnej starostlivosti.

Köszönjük, hogy Petite&Mars autósülést vásárolt, és sok boldog kilométert kívánunk Önnek. Kérjük, hogy az autósülés első használata előtt figyelmesen olvassa el ezeket az utasításokat.

Szánjon időt arra, hogy tökéletesen megismerje ezt az autósülést, gyermeke biztonsága érdekében. Tartsa mindig kéznél ezt a kézikönyvet, őrizze meg a későbbi használatra. Gyermeke biztonsága az utasítások gondos elolvasásától és azok megértésétől függ. Fordítson figyelmet minden figyelmeztetésre és óvintézkedésre. Az autósülést úgy tervezték és alakították ki, hogy megvédje a gyermeket hirtelen fékezés vagy baleset esetén. Egyetlen autósülés sem garantálhatja azonban 100%-ban az abszolút biztonságot a balesetben bekövetkező sérülésektől, de használata jelentősen csökkenti ezt a kockázatot. A különböző országokban különböző törvények és ajánlások vonatkoznak a gyermek autósülések használatára. További információért forduljon az illetékes jogi intézményhez vagy az autókereskedőhöz.

FIGYELMEZTETÉS

- 1. Kérjük, figyelmesen olvassa el az autósülés használati utasítását.**
- 2. Fontos, hogy az utasításokat gondosan őrizze meg a későbbi használatra**
- 3. SOHA NE HAGYJA GYERMEKÉT FELÜGYELET NÉLKÜL AZ AUTÓBAN!**
- 4. SOHA NE SZERELJE BE EZT AZ AUTÓSÜLÉST, AMÍG EL NEM OLVASTA ÉS MEG NEM ÉRTETTE EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT!**
- 5. AZ AUTÓSÜLÉS ROSSZ BESZERELÉSE ÉS AZ UTASÍTÁSOK BE NEM TARTÁSA NÖVELI A SÚLYOS SÉRÜLÉS VAGY HALÁLOS BALESETEK KOCKÁZATÁT ÉLES KANYAROKBAN, HIRTELEN FÉKEZÉSKOR VAGY AUTÓBALESETBEN!**
- 6. A gyermek akkor is megsérülhet az autóban, ha nem történik baleset. Ha az autósülés nincs megfelelően beszerelve és rögzítve, és ha a gyermek nincs megfelelően rögzítve benne.**
- 7. SOHA NE HASZNÁLJA AZ AUTÓSÜLÉST, HA AZ SÉRÜLT VAGY HIÁNYZIK BELŐLE ALKATRÉSZ!**
- 8. SOHA NE ADJA KÖLCSÖN EZT AZ AUTÓSÜLÉST SENKINEK HASZNÁLATI UTASÍTÁS NÉLKÜL!**
- Kérjük, a termék használata előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást, a termék csak akkor biztonságos, ha a használati utasításnak megfelelően használják
- A termék az első vagy a hátsó ülésen használható. Javasoljuk azonban, hogy a hátsó ülésre szereljék fel.
- Ez az autósülés menetiránynak megfelelően csatlakoztatható, olyan járművekben, melyek ISOFIX rögzítő rendszerrel vannak felszerelve, az UN/ECE 16. számú Európai Bizottság előírásával jóváhagyott 3 pontos biztonsági övvel kombinálva. Azokban a járművekben, melyek nem rendelkeznek ISOFIX rögzítő rendszerrel, az autósülés az UN/ECE 16. számú Európai Bizottság előírásával jóváhagyott 3 pontos biztonsági övvel rögzíthető.
- Egy baleset után az autósülés olyan sérülések miatt is veszélyessé válhat, amelyek nem láthatók azonnal. Ezért az autósülést ilyen esetben le kell cserélni.
- Határozottan javasoljuk, hogy ne használjon használt terméket, mivel nem lehet biztos abban, hogy az ülés biztonságos.
- Győződjön meg arról, hogy minden olyan csomag és tárgy, amely baleset esetén sérülést okozhat, megfelelően rögzítve van.
- Ne használja ezt a gyermek autósülést olyan utasülésen, amely légszákkal van felszerelve.
- Az autósülést ne használja huzat nélkül. Használja az eredeti huzatot, mivel a huzat hozzájárul az autósülés biztonságához.
- A gyermekbiztonsági rendszer merev alkatrészeit és műanyag részeit úgy kell elhelyezni és felszerelni, hogy azok a jármű mindennapi használata során ne akad hassanak bele a mozgó ülésbe vagy a jármű ajtajába.

18. A terméken nem szabad módosításokat végezni, mivel ez befolyásolhatja az alkatrészt vagy a teljes ülés általános biztonságát.
19. Meleg időben a termék műanyag és fém részei felforrósodnak. Ha a járművet a napon parkolja, az ülést le kell takarni.
20. Mindig ellenőrizze, hogy az ülés biztonságosan rögzítve van-e.
- 21. GYŐZŐDJÖN meg arról, hogy a gyermek megfelelően be van-e kötve a biztonsági övvel, hogy a gyermek biztonságosan rögzítve legyen az autósülésben.**
22. Soha ne hagyja az autósülést rögzítetlenül az autóban. Fékezéskor, hirtelen irányváltáskor vagy balesetkor kirepülhet és megsérülhetnek az autóban ülők.
23. Soha ne hagyja a csomagokat rögzítetlenül a gépkocsiban.

A KÉP HELYÉNEK MEGJELÖLÉSE

ALKATRÉSZLISTA **A**

- | | |
|--------------------------------------|----------------------------|
| 1. Fejtámasz | 8. Fejtámla beállító gomb |
| 2. Vállöv-vezető | 9. Az ülés hátsó része |
| 3. Oldalvédők | 10. Oldalsó védő beállító |
| 4. Ülésrész/alap | 11. Nyílás a pohártartóhoz |
| 5. Autósülés pozíciójának beállítása | 12. ISOFIX csatlakozók |
| 6. ISOFIX beállító gomb | 13. Kioldógombok |
| 7. Biztonsági övvezető | 14. Biztonsági kijelzők |

UTASÍTÁSOK A BESZERELÉS ELŐTT **B**

FIGYELMEZTETÉS A gyermek autósülés csak 3 pontos biztonsági övvel / ISOFIX rendszerrel felszerelt üléseken használható. Győződjön meg róla, hogy Ön szabványos ISOFIX csatlakozóval rendelkezik. Kérjük, olvassa el a jármű kézikönyvében található ISOFIX rögzítési utasításokat.

Soha ne szerelje be az autósülést, ha az ISOFIXU rögzítők nem egyeznek az ISOFIX méretosztályával.

ISOFIX BESZERELÉSE **C**

Az ISOFIX rendszerrel az autósülést közvetlenül az autóhoz rögzítheti, és növelheti gyermeke biztonságát. A gyermeket azonban továbbra is rögzítenie kell a 3 pontos biztonsági övvel a járműben. Húzza meg az ülés alján lévő ISOFIX beállítási gombot. Húzza ki a két ISOFIX csatlakozót, amennyire csak lehetséges **C1**. Helyezze a csatlakozókat az ISOFIX rögzítőbe, és nyomja a jármű üléséhez, hogy a rögzítési pontok egy hallható kattánással rögzüljenek a csatlakozókban. A zöld biztonsági jelzőnek mindkét kioldógombon láthatónak kell lennie.

Ha nem használja az ISOFIX rendszert, nyomja meg az ISOFIXU beállítási gombot az ISOFIX csatlakozók visszahúzásához **C2**.

FIGYELMEZTETÉS Ellenőrizze a kioldógombokat, mielőtt az ISOFIX csatlakozókat az ISOFIX rögzítési pontokba helyezi. Ha a zöld biztonsági jelzők láthatóak, akkor az ISOFIX csatlakozókat először ki kell oldani. Ehhez nyomja meg és húzza meg a kioldógombot. Ha szükséges, ismételje meg az eljárást a másik csatlakozóval. Mindig ügyeljen arra, hogy a háttámla teljes felülete a járműülés háttámláján támaszkodjon.

FIGYELMEZTETÉS Ha az autósülés nem használható a jármű ülésén lévő ISOFIX rögzítési pontokkal együtt, az ISOFIX csatlakozókat az ülés belsejében lehet tárolni, és az autósülés 3 pontos övvel kombinálva használható.

FEJTÁMLA BEÁLLÍTÁSA ^D

Az autósülés az állítható fejtámlával könnyen a gyermek testméretéhez igazítható. Fogja meg a fejtámla állító fogantyút a kívánt magasság beállításához. Állítsa be a fejtámlát úgy, hogy a gyermek válla és a fejtámla alsó széle között legfeljebb 2 cm távolság legyen (kb. két ujjnyi szélesség) **D1**

OLDALVÉDŐK BEÁLLÍTÁSA ^E

Húzza ki az oldalvédő beállítóját a rögzítés feloldásához, és mozgassa kifelé vagy befelé az oldalsó védők/támaszok kívánt szélességének beállításához **E1-E2**. Szükség esetén az oldalsó védő szélessége csak az egyik oldalon is állítható.

AUTÓSÜLÉS BEÁLLÍTÁSA ^F

Nyomja meg az autósülés pozicionáló gombját, és állítsa az autósülést a kívánt helyzetbe **F1**. Állítsa be az autósülés pozícióját, mielőtt a gyermeket becsatolja az autósülésbe. Az ülés a gyermek igényeinek megfelelően négy pozícióba állítható.

AZ AUTÓSÜLÉS BESZERELÉSE A JÁRMŰBE ^G

Határozottan húzza meg az isofix gombot az isofix csatlakozók kihúzásához **G1**.

Helyezze az isofix csatlakozókat a jármű isofix rögzítési pontjaiba **G2**. Győződjön meg róla, hogy a biztonsági kijelző zöld színű.

FIGYELMEZTETÉS Ügyeljen arra, hogy az autósülés háttámlája a lehető legszorosabban illeszkedjen a jármű üléséhez. Ha az autósülés fejtámlája eltolja az autósülést, távolítsa el a fejtámlát **G3**.

FIGYELMEZTETÉS Ha a jármű nem rendelkezik olyan isofix rögzítőkkel, amelyekbe be lehet kattintani az isofixeket, helyezze az autósülést az ülésre, és rögzítse az autósülést a 3 pontos biztonsági övvel **G4**. Soha ne szállítson üres autósülést 3 pontos biztonsági öv rögzítése nélkül.

A GYERMEK BECSATOLÁSA AZ AUTÓSÜLÉSBE ^H

Állítsa be megfelelően a háttámla magasságát **H1**. Döntse az autósülést a kívánt szögbe **H2**, helyezze a gyermeket az autósülésbe. Húzza meg a jármű 3 pontos biztonsági övét, és vezesse azt a gyermek előtt az övcsat felé **H3**. Vezesse előre a váll- és medenceöveket a gyermek körül a zöld színű vezetőkbe, és helyezze őket az övcsatlakozókba, amíg megfelelően be nem kattannak. A vállövnek kissé a váll felső része fölött kell elhelyezkednie. A vállpántot a nyak és a váll külső része között középen kell elhelyezni. Az övnek át kell haladnia az alsó övvezetőn az autósülés mindkét oldalán.

FIGYELMEZTETÉS AZ AUTÓ BIZTONSÁGI ÖVEIT NEM CSAVARODHATNAK MEG! Baleset esetén a legjobb működés érdekében szükséges, hogy a medenceöv a lehető legalacsonyabban legyen a gyermek ágyéka felett mindkét oldalon.

FIGYELMEZTETÉS Állítsa be az oldalvédők szélességét úgy, hogy a gyermek és az oldaltámasz között mindkét oldalon legyen egy minimális hely (körülbelül egy ujjnyi szélesség).

FIGYELMEZTETÉS Győződjön meg arról, hogy a jármű medence övrészét megfelelően rögzítették.

A gyermek optimális védelme érdekében az utazás előtt győződjön meg arról, hogy:

1. A gyermek autósülés háttámlája a lehető legszorosabban illeszkedik a járműülés háttámlájához.
2. A biztonsági öv medenceöv része áthalad az öv alsó részének zöld színű vezetőin az ülés mindkét oldalán
3. Az öv vállöv részét is át kell vezetni az öv alsó részének zöld vezetőjén.
4. Az egész öv szilárdan a gyermek testéhez illeszkedik, és nem csavarodik el.
5. A fejtámla a megfelelő magasságra van beállítva.

AZ AUTÓSÜLÉS KISZERELÉSE A JÁRMŰBŐL **I**

Nyomja meg a jármű biztonsági övének kioldógombját, és csatolja ki az autósülést **I1**. Nyomja meg a kioldógombokat, oldja ki az ISOFIX csatlakozókat, és húzza ki az autósülést az ISOFIX rögzítőkből **I2**. Mielőtt kivesszi a gyermek autósülést az autóból, győződjön meg arról, hogy az ISOFIX csatlakozót visszacsúsztatta az autósülésbe - ez megvédi mind az autóban lévő ülést, mind a csatlakozókat a szennyeződésektől és a sérülésektől.

A HUZAT ELTÁVOLÍTÁSA **J**

Húzza meg a huzat alsó részének rögzítőjét, majd vegye le a huzatot az ülőrészről **J1 - J3**. Húzza el a huzatot a kartámaszok oldalától, az ülés szélétől távolabb. Húzza ki a gumiszalagokat a kampóból, és húzza ki a huzatot a zöld vállöv-vezetőből egyszerre, majd húzza ki az egész fejtámla huzatot.

A HUZAT VISSZAHELYEZÉSE **K**

A fejtámla huzatának felhelyezése

Helyezze fel a fejtámla huzatát, és győződjön meg róla, hogy az jól illeszkedik a műanyag részekhez. Húzza a huzatot a vállöv vezető köré. Akassza a huzat gumiszalagjait a fejtámla alsó kampóira.

A huzat felhelyezése az oldalsó védőkre

Húzza a huzatot az autósülés egyik oldalára az oldalvédő fölé, és rögzítse. Ugyanezt végezze el a másik oldalon is.

Az ülés huzat felhelyezése

Illessze az ülés huzatot az ülésrészeire úgy, hogy a pozicionáló állítógombot szabadon hagyja. **K1**. Rögzítse az ülés huzat patentját a megfelelő pozícióba, és helyezze a huzat másik részét az oldalvédőbe **K2**.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Mindig csak az eredeti huzatot használja. Az autósülés nem használható huzat nélkül.

A huzat levehető és 30°C-on mosógépben mosható. Mosás előtt azonban figyelmesen olvassa el a csomagoláson található mosási címkét. Mivel a huzat színe kifakulhat, legfeljebb 30°C-on mossa.

A huzatot tilos csavarni vagy vasalni (mivel a szövet elválhat a töltetől). Az ülés műanyag része szappanos vízzel tisztítható. Ne használjon erős tisztítószereket (például oldószereket). A vállpánt szappanos vízzel tisztítható.



JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK

1. A jótállási idő 24 hónap az eladás napjától
2. A garancia a gyártó által okozott anyaghibára terjed ki a jótállási idő alatt.
3. A garanciajegyhez csatolja a kitöltött jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot
4. A terméket kizárólag arra a célra használja, amelyre készült
5. A terméket tárolja, kezelje és ápolja megfelelően
6. A garanciális idő alatt a terméket csak a kijelölt javítóműhelyben lehet javítani, ezért lépjen kapcsolatba az üzlettel, ahol vásárolta
7. terméket tiszta állapotban és védőcsomagolásba kell a garanciális javításra átadni

A GARANCIA NEM VONATKOZIK:

1. A jótállási feltételek be nem tartásából eredő károkra.
2. A normál fizikai felhasználás által károsodott alkatrészekre.
3. Szakadt, kilyukasztott kárpitra
4. Kitéptett csatok, hevederek, szegecsek és csapok
5. Nem rendeltetésszerű használatból eredő mechanikai károsodásra.
6. Mosás vagy eső által beázott huzat és a színek kifakulása
7. Tisztítás, nagy igénybevételnek kitétt területeken dörzsölés okozta színvesztés, erős napfény okozta kifakulás.
8. A gondozatlanság, nem megfelelő karbantartás miatti rozsdásodás okozta károsodás.

Dziękujemy za zakup fotelika Petite&Mars i życzymy wielu szczęśliwych podróży przebytych razem. Przed pierwszym użyciem fotelika samochodowego przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję.

Poświęć trochę czasu na dokładne zapoznanie się z tym fotelikiem samochodowym, bezpieczeństwo Twojego dziecka jest tego warte. Zawsze miej tę instrukcję pod ręką i zachowaj ją do wykorzystania w przyszłości. Bezpieczeństwo Twojego dziecka zależy od uważnego przeczytania i zrozumienia instrukcji. Należy zwracać uwagę na wszystkie powiadomienia i ostrzeżenia. Fotelik samochodowy został zaprojektowany i zmodyfikowany tak, aby chronić dziecko w przypadku nagłego hamowania lub wypadku. Żaden fotelik samochodowy nie gwarantuje jednak w 100% całkowitego bezpieczeństwa przed obrażeniami, jednak jego użycie znacznie zmniejsza to ryzyko. Poszczególne kraje różnią się przepisami i zaleceniami dotyczącymi używania fotelików samochodowych dla dzieci. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z odpowiednim organem prawnym lub sprzedawcą samochodu.

OSTRZEŻENIE

- 1. Przeczytaj uważnie instrukcję fotelika samochodowego.**
- 2. Ważne jest, aby zachować instrukcję obsługi, aby móc ją wykorzystać w przyszłości.**
- 3. NIGDY NIE ZOSTAWIAJ DZIECKA W SAMOCHODZIE BEZ OPIEKI!**
- 4. NIGDY NIE INSTALUJ TEGO FOTELIKA SAMOCHODOWEGO, JEŚLI NIE PRZECZYTAŁEŚ I NIE ZROZUMIAŁEŚ NINIEJSZEJ INSTRUKCJI!**
- 5. NIEPRAWIDŁOWY MONTAŻ FOTELIKA ORAZ NIEPRZESTRZEGANIE INSTRUKCJI ZWIĘKSZAJĄ RYZYKO POWAŻNYCH OBRĄZEŃ LUB ŚMIERCI PODCZAS OSTRYCH ZAKRĘTÓW, GWAŁTOWNEGO HAMOWANIA LUB WYPADKU SAMOCHODOWEGO!**
- 6. Dziecko może odnieść obrażenia w samochodzie nawet jeśli nie doszło do wypadku. Może się to zdarzyć, gdy fotelik samochodowy nie jest prawidłowo zamontowany i zabezpieczony oraz gdy dziecko nie jest w nim prawidłowo zabezpieczone.**
- 7. NIGDY NIE UŻYWAJ FOTELIKA SAMOCHODOWEGO, JEŚLI JEST USZKODZONY LUB BRAKUJE NIEKTÓRYCH JEGO CZĘŚCI!**
- 8. NIGDY NIE POŻYCZAJ TEGO FOTELIKA KOMUŚ BEZ INSTRUKCJI!**
9. Przed użyciem produktu należy dokładnie przeczytać instrukcję obsługi, produkt jest bezpieczny tylko wtedy, gdy jest stosowany zgodnie z instrukcją obsługi.
10. Produkt można używać na przednim lub tylnym siedzeniu. Zalecamy jednak montaż na tylnym siedzeniu.
11. Fotelik przeznaczony jest do montażu w kierunku jazdy, w pojazdach mechanicznych wyposażonych w system mocowania ISOFIX, w połączeniu z 3-punktowym samochodowym pasem bezpieczeństwa zatwierdzonym przez rozporządzenie Komisji Europejskiej UN/ECE nr 16. W pojazdach, które nie posiadają systemu mocowania ISOFIX, fotelik samochodowy można zamontować zgodnie z kierunkiem jazdy za pomocą 3-punktowego pasa bezpieczeństwa pojazdu, zatwierdzonego przez rozporządzenie Komisji Europejskiej UN/ECE nr 16.
12. Po wypadku fotelik samochodowy może stać się niebezpieczny ze względu na uszkodzenia, które nie są widoczne na zewnątrz. Dlatego w takim przypadku należy wymienić fotelik samochodowy.
13. Zdecydowanie odradzamy korzystanie z produktu używanego, ponieważ nie można mieć pewności czy fotelik jest bezpieczny.
14. Upewnij się, że cały bagaż i przedmioty, które w razie wypadku mogłyby spowodować obrażenia, są odpowiednio zabezpieczone.
15. Nie używaj tego fotelika dziecięcego na siedzeniu pasażera wyposażonym w poduszki powietrzne.
16. Nie wolno używać fotelika samochodowego bez pokrowca. Używaj oryginalnego pokrowca, gdyż ma on wpływ na bezpieczeństwo fotelika samochodowego.
17. Elementy stałe i plastikowe urządzenia przytrzymującego dla dzieci należy tak umiejscowić i zamontować, aby podczas codziennego użytkowania pojazdu nie zaczęły o ruchome siedzenie lub drzwi pojazdu.

18. W produkcji nie wolno wprowadzać żadnych zmian, gdyż mogłyby to wpłynąć na częściowe lub całkowite bezpieczeństwo fotelika.
19. Podczas upałów plastikowe i metalowe części produktu mogą się nagrzać. Gdy pojazd stoi na słońcu, należy zakryć siedzenie.
20. Zawsze sprawdzaj, czy fotelik jest bezpiecznie zamocowany
- 21. UPEWNI SIĘ, że dziecko jest prawidłowo zapięte pasem bezpieczeństwa, tak aby było bezpiecznie zapięte w foteliku samochodowym.**
22. Nigdy nie zostawiaj niezapiętego fotelika samochodowego w samochodzie. Podczas hamowania, nagłej zmiany kierunku lub wypadku może wylecieć i zranić pasażerów w samochodzie.
23. Nigdy nie zostawiaj niezabezpieczonego bagażu w samochodzie.

● A KÉP HELYÉNEK MEGJELÖLÉSE

LISTA CZĘŚCI **A**

- | | |
|--|---|
| 1. Zagłówek | 8. Uchwyt regulacji wysokości zagłówek |
| 2. Prowadnica pasa barkowego | 9. Tył siedzenia |
| 3. Ochroniacze boczne | 10. Regulacja osłon bocznych |
| 4. Siedzisko | 11. Szczelina do montażu uchwytu na kubek |
| 5. Przycisk regulacji ustawienia kąta fotelika | 12. Złącza ISOFIX |
| 6. Przycisk regulacji ISOFIX | 13. Urządzenie odblokowujące ISOFIX |
| 7. Prowadnica pasa biodrowego | 14. Przycisk podwójnej blokady ISOFIX |

INSTRUKCJA PRZED MONTAŻEM **B**

OSTRZEŻENIE Fotelik dziecięcy można montować wyłącznie na siedzeniach pojazdów wyposażonych w 3-punktowy pas bezpieczeństwa / ISOFIX

Upewnij się, że mocowania ISOFIX są standardowe. Przeczytaj instrukcje dotyczące uchwytów ISOFIX w instrukcji obsługi samochodu. Nigdy nie instaluj fotelika dziecięcego, jeśli mocowania ISOFIX nie odpowiadają klasie wielkości ISOFIX.

MONTAŻ SYSTEMU ISOFIX **C**

Dzięki systemowi ISOFIX możesz przymocować fotelik bezpośrednio do pojazdu i zwiększyć bezpieczeństwo dziecka. Nadal jednak konieczne jest zabezpieczenie dziecka w pojeździe 3-punktowym pasem bezpieczeństwa.

Pociągnij za uchwyt ISOFIX, ISOFIX automatycznie rozciągnie się do maksymalnej długości **C1**. Przesuń ISOFIX do tyłu, aby umieścić go w foteliku **C2**. Wciśnij złącza ISOFIX w punkty mocowania ISOFIX w siedzeniu pojazdu. Upewnij się, że wszystkie wskaźniki ISOFIX są ZIELONE.

OSTRZEŻENIE Przed wpięciem ramion zatraskowych ISOFIX w punkty mocowania ISOFIX należy sprawdzić przyciski zwalniające. Jeśli widoczne są zielone wskaźniki bezpieczeństwa, przed połączeniem należy najpierw zwolnić ramiona blokujące ISOFIX, naciskając i pociągając przycisk zwalniający. W razie potrzeby powtórz proces.

OSTRZEŻENIE Upewnij się, że tył siedzenia dotyka oparcia siedzenia pojazdu.

OSTRZEŻENIE Jeżeli fotelika nie można używać w połączeniu z punktami mocowania ISOFIX w siedzeniu pojazdu, złącza ISOFIX można schować wewnątrz fotelika, a fotelik może być używany w połączeniu z 3-punktowym pasem bezpieczeństwa.

REGULACJA WYSOKOŚCI ZAGŁÓWKA ^D

Chwyć uchwyt regulacji zagłówka i poruszaj go w górę i w dół, następnie możesz odpowiednio zmienić wysokość **D1**. Wysokość pasa barkowego powinna znajdować się nieco wyżej niż ramię dziecka

REGULACJA SZEROKOŚCI BOCZNEGO OCHRANIACZA ^E

Naciśnij przycisk regulacji boczne go ochraniacza, aby odblokować i pociągnij na zewnątrz lub wewnątrz do wewnątrz, a następnie ustaw rozmiar w zależności od wewnętrznej sytuacji samochodu **E1-E2**. Ochraniacz można regulować również z jednej strony.

REGULACJA KĄTA SIEDZENIA ^F

Naciśnij przycisk regulacji kąta w dół, w międzyczasie przesuwaj oparcie siedziska pod różnymi kątami **F1**. Przed zapięciem pasa dziecka należy ustawić siedzisko pod odpowiednim kątem. Do regulacji służą 4 skale.

JAK ZAMONTOWAĆ FOTELIK SAMOCHODOWY ^G

Uchwyt ISOFIX rozciągnij do maksymalnej długości **G1**. Wciśnij złącza ISOFIX w punkty mocowania ISOFIX w siedzeniu pojazdu. Upewnij się, że wszystkie wskaźniki ISOFIX mają kolor ZIELONY **G2**.

OSTRZEŻENIE Upewnij się, że tył siedzenia dotyka oparcia siedzenia pojazdu. Jeżeli oparcie pojazdu odpycha siedzenie od oparcia, wyreguluj zagłówki.

OSTRZEŻENIE Jeśli fotelika nie można używać w połączeniu z punktami mocowania ISOFIX w siedzeniu pojazdu, złącza ISOFIX można schować wewnątrz fotelika, a fotelik może być używany w połączeniu z 3-punktowym pasem bezpieczeństwa.

UMIĘSZCZANIE DZIECKA W FOTELIKU SAMOCHODOWYM ^H

Pociągnij uchwyt regulacji zagłówka w górę do odpowiedniej wysokości **H1**, upewniając się, że pas barkowy znajduje się na wysokości ramienia dziecka. Naciśnij przycisk regulacji kąta, a następnie przesuń fotelik samochodowy do przodu lub do tyłu, aby uzyskać odpowiedni kąt oparcia **H2**. Przed zapięciem dziecka upewnij się, że fotelik samochodowy jest ustawiony w odpowiedniej skali odchylenia. Posadź dziecko, umieść pas samochodowy przed dzieckiem i zapnij pas w klamrze pojazdu, aż usłyszysz „kliknięcie” **H3**. Po upewnieniu się, że pas jest zapięty, umieść pas barkowy w prowadnicy pasa barkowego. Boczny ochraniacz fotelika samochodowego można wyregulować, pociągając za przycisk regulacji i ustawiając go na odpowiednią szerokość, która pozostawia około jednego palca po obu stronach, gdy dziecko siedzi prawidłowo. Upewnij się, że pas biodrowy jest zapięty nisko, tak aby miednica była dobrze chroniona. Pociągnij pas, aż będzie leżał płasko i przylegał do ciała dziecka. Pasy powinny być odpowiednio wyregulowane, należy uważać, aby nie były skręcone.

Aby zapewnić swojemu dziecku optymalne bezpieczeństwo, przed rozpoczęciem podróży należy zawsze sprawdzić, czy:

1. oparcie fotelika dziecięcego przylega całkowicie do oparcia fotela samochodowego,
2. pas biodrowy został przeprowadzony przez zielone dolne prowadnice pasa po obu stronach fotelika,
3. pas ukośny od strony klamry został również przeprowadzony przez zieloną dolną prowadnicę pasa fotelika,
4. cały pas ściśle przylega do ciała dziecka i nie jest skręcony,
5. zagłówek został ustawiony na odpowiednią wysokość.

Zalecamy stosowanie prowadnicy pasa biodrowego, aby utrzymać dziecko siedzące w optymalnej pozycji pionowej.

WYJMOWANIE FOTELIKA Z SAMOCHODU ^I

Naciśnij klamrę pasa samochodowego, aby móc wysunąć pas z prowadnicy pasa barkowego **I1**. Naciśnij przycisk podwójnej blokady ISOFIX i pociągnij urządzenie odblokowujące ISOFIX, aby odłączyć ISOFIX od złącza ISOFIX **I2**. Przed wyjęciem fotelika dziecka z samochodu należy upewnić się, że system ISOFIX jest wsunięty w fotelik dziecięcy. Wyjmij fotelik samochodowy z pojazdu.

ZDEJMOWANIE POKROWCA ^J

Odepnij zatrzask pokrowca, a następnie go ściągnij z siedziska. **J1-J3** Zdejmij pokrowiec z osłon bocznych. Wyjmij gumki z haczyków, wyciągnij pokrowiec z prowadnicy barkowej, a następnie zdejmij pokrowiec z zagłówek.

MONTAŻ POKROWCA ^K**Zakładanie pokrowca na zagłówek**

Zalóż pokrowiec na zagłówek i upewnij się, że jest wciśnięty w plastikowe części. Nałóż pokrowiec wokół prowadnicy barkowej. Zahacz gumki pokrowca o dolne haczyki boczne.

Zakładanie pokrowca na osłony boczne

Wciśnij jedną stronę pokrowca w plastikową część osłony bocznej, a następnie zamocuj. Zrób to samo z drugiej strony.

Zakładanie pokrowca na siedzisko

Zalóż pokrowiec na siedzisko i wciśnij go w plastikowe części, tak aby przycisk regulacji kąta był odsłonięty na zewnątrz **K1**. Zamocuj zatrzask pokrowca na podstawie w odpowiedniej pozycji, a dodatkową część pokrowca wciśnij w osłony boczne **K2**.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Zawsze używaj tylko oryginalnego pokrowca. Fotelik samochodowy nie powinien być używany bez pokrowca. Pokrowiec można zdjąć i prać w pralce w temperaturze 30°C. Przed praniem należy jednak dokładnie przeczytać przepis prania na opakowaniu. Ponieważ kolor pokrowca może wyblaknąć, należy prać w temperaturze do 30°C. Zabrania się wykręcania lub prasowania pokrowca (ponieważ tkanina może oddzielić się od wypełnienia). Plastikowa część fotelika można czyścić wodą z mydłem. Nie używaj silnych środków czyszczących (takich jak rozpuszczalniki). Pasy naramienne można czyścić wodą z mydłem.



WARUNKI GWARANCJI

1. Okres gwarancji wynosi 24 miesiące od daty sprzedaży.
2. Gwarancja obejmuje wady materiałowe spowodowane przez producenta i ujawnione w okresie gwarancji.
3. Składając reklamację należy dołączyć do produktu prawidłowo wypełnioną kartę gwarancyjną lub dowód zakupu.
4. Produkt należy używać wyłącznie zgodnie z celem, dla którego został wyprodukowany.
5. Produkt musi być odpowiednio przechowywany, czyszczony i konserwowany.
6. Naprawa produktu w okresie gwarancyjnym może odbywać się wyłącznie w serwisie gwarancyjnym, dlatego prosimy o kontakt ze sklepem, w którym produkt został zakupiony.
7. Produkt musi zostać przesłany w stanie czystym i w opakowaniu ochronnym.

GWARANCJA NIE OBEJMUJE

1. wad powstałych na skutek nieprzestrzegania warunków gwarancji,
2. części uszkodzonych w wyniku normalnego zużycia fizycznego,
3. podartej, przebitej lub rozdartej tkaniny,
4. podartych mocowań, pasków i zapięć,
5. uszkodzeń mechanicznych powstałych na skutek nieprawidłowego użytkowania,
6. zabrudzeń i wyblaknięć tkaniny spowodowanych przez pranie lub deszcz,
7. utraty koloru spowodowanej czyszczeniem, tarciami w obszarach narażonych na duże obciążenia oraz blaknięć spowodowanych silnym światłem słonecznym,
8. uszkodzeń spowodowanych rdzą na skutek nieodpowiedniej pielęgnacji.

Thank you for purchasing a Petite&Mars car seat and we wish you many happy kilometers. Read this manual carefully before using the car seat for the first time.

Take the time to thoroughly familiarize yourself with this car seat, your child's safety is worth it. Always have this manual handy, save it for future reference. Your child's safety depends on carefully reading and understanding the instructions. Pay attention to all notices and warnings. The car seat is designed and modified to protect the child in the event of a sudden stop or accident. However, no car seat can 100% guarantee absolute safety against injury in an accident, but its use significantly reduces this risk. Individual countries differ in laws and recommendations for the use of child car seats. For more information, contact the relevant legal authority or your car dealer.

WARNING

- 1. Carefully read this manual for the car seat.**
- 2. For future use, it is important that you keep the instruction manual carefully.**
- 3. NEVER LEAVE YOUR CHILD UNATTENDED IN THE CAR!**
- 4. NEVER INSTALL THIS CAR SEAT IF YOU HAVE NOT READ AND UNDERSTAND THESE INSTRUCTIONS!**
- 5. IMPROPER CAR SEAT INSTALLATION AND FAILURE TO FOLLOW THE INSTRUCTIONS INCREASES THE RISK OF SERIOUS INJURY OR DEATH IN SHARP TURNS, SUDDEN BRAKING OR A CAR ACCIDENT!**
- 6. A child can be injured in a car even if there is no accident. If the car seat is not correctly installed and secured and if the child is not properly secured in it.**
- NEVER USE THE CAR SEAT IF IT IS DAMAGED OR WITH SOME PARTS MISSING!
- NEVER LEND THIS CAR SEAT TO ANYONE WITHOUT INSTRUCTIONS!
- Before using the product, read the instructions for use carefully, the product is only safe if used in accordance with the instructions for use.
- The product can be used in the front or back seat. However, we recommend mounting it on the back seat.
- This car seat is intended for installation in the direction of travel, in motor vehicles equipped with the ISOFIX anchorage system, in combination with a 3-point vehicle safety belt approved by the European Commission regulation UN/ECE No.16. In vehicles that do not have an ISOFIX anchorage system, the car seat can be installed in the direction of travel with a 3-point vehicle seat belt approved by the European Commission regulation UN/ECE No.16.
- After an accident, the car seat can become dangerous due to damage that is not immediately visible. Therefore, the car seat should be replaced in this case.
- We strongly advise you not to use a second hand product as you cannot be sure if the seat is safe.
- Make sure all luggage and items that could cause injury in the event of an accident are properly secured.
- Do not use this child seat on a passenger seat that is equipped with airbags.
- The child car seat must not be used without a cover. Use the original cover, as the cover contributes to the safety of the car seat.
- Fixed elements and plastic parts of the child restraint system must be located and installed in such a way that they cannot catch on the movable seat or on the vehicle door during the daily use of the vehicle.
- No changes may be made to the product as this could affect part or all of the safety of the seat.
- In hot weather, the plastic and metal parts of the product will be hot. When the vehicle is parked in the sun, you should cover the seat.
- Always check that the seat is securely attached
- 21. MAKE SURE that the child is properly fastened with the seat belt so that the child is securely fastened in the car seat.**

- Never leave the car seat unfastened in the car. During braking, a sudden change of direction or an accident, it could fly out and injure the passengers in the car.
- Never leave unsecured luggage in the car.

● MARKING THE LOCATION OF THE IMAGE

PARTS LIST **A**

- Headrest
- Shoulder belt guider
- SIP bumper
- Base
- Angle adjusting button
- Fix release handle
- Lapbelt guider
- Headrest height adjusting handle
- Back of seat
- SIP bumper controller
- Cup holder installing slot
- ISOFIX connectors
- ISOFIX unlocking device
- ISOFIX dual locking button

INSTRUCTION BEFORE INSTALLATION **B**

WARNING The child seat can only be used on any vehicle seats that are equipped with a 3-point seat belt / ISOFIX

Make sure your ISOFIX anchorages are standard. Please read the instructions about the ISOFIX mounts in your car manual. Never install the child restraint system unless ISOFIX anchorages match ISOFIX size class.

INSTALLATION OF ISOFIX SYSTEM **C**

With the ISOFIX system you can attach the car seat directly to the vehicle and increase the safety of the child. However, it is still necessary to secure the child with a 3-point seat belt in the vehicle.

Pull the ISOFIX pulling handle, ISOFIX will automatically stretch to the maximum length **C1**. Put the ISOFIX backward will put inside of the car seat **C2**. Click the ISOFIX connectors to the ISOFIX anchorage points in the vehicle seat. Make sure that all ISOFIX indicators are GREEN.

WARNING Before clicking the ISOFIX locking arms into the ISOFIX anchorages, check the release buttons. If the green safety indicators are visible, you must first release the ISOFIX locking arms before joining by pressing and pulling back the release button. Repeat the process if necessary.

WARNING Make sure the back of the seat is touching the backrest of the vehicle seat.

WARNING If the seat cannot be used in combination with ISOFIX anchorage points in the vehicle seat, the ISOFIX connectors can be stowed inside the seat and the seat can be used in combination with the 3 point belt.

ADJUSTING THE HEIGHT OF A HEADREST **D**

Grab the headrest adjusting handle and move up and down then you can change the height accordingly **D1**. The shoulder belt height should be slightly higher than the child's shoulder.

ADJUST SIP BUMPER WIDTH **E**

Pull the SIP bumper controller to unlock and pull outward or push inward then you can make different sizes according to cars internal situation **E1-E2**. It can also be adjusted on one side.

ADJUSTING THE ANGLE OF THE SEAT **F**

Push the angle adjusting button downward, meanwhile move the back of the seat to different angles **F1**. Please adjust the seat into proper angle before fastening the belt on the child. There are 4 scales for adjusting.

HOW TO INSTALL THE CAR SEAT **G**

Pull the ISOFIX pulling handle with stretch to max. length **G1**. Click the ISOFIX connectors to the ISOFIX anchorage points in the vehicle seat. Make sure that all ISOFIX indicators are GREEN **G2**.

WARNING Make sure the back of the seat is touching the backrest of the vehicle seat. If the backrest of the vehicle is pushing the seat away from the backrest, adjust the headrest.

WARNING ! the seat can not be used in combination with ISOFIX anchorage points in the vehicle seat, the ISOFIX connectors can be stowed inside the seat and the seat can be used in combination with the 3 point belt.

FASTENING A CHILD IN A CAR SEAT **H**

Pull the headrest adjusting handle upward to proper height **H1**, making sure the shoulder belt is level with your child's shoulder. Press the angle adjusting button, then move the child car seat forward or backward to proper seat back angle **H2**. Do make sure the child car seat was set to right reclining scale before you buckle up the child. Seat the child and position the vehicle belt in front of the child and lock the belt into the buckle of the vehicle until you hear „click **H3**". When you make sure the belt is buckled up, place the shoulder belt into shoulder belt guide. The SIP Bumper of the car seat can be adjusted by pulling the SIP Bumper controller and make it to the fit width which leaved about one finger space to both sides when the child is well seated. Please, ensure that the lap strap is worn low down, so that the pelvis is firmly engaged. Pull on the strap until it lies flat and is close against your child's body. The straps should be correctly adjusted, ensure they are not twisted.

To ensure optimum safety for your child, please always check before commencing travel that:

1. the backrest of the child seat lies completely flush with the backrest of the car seat,
2. the lap belt has been fed through the green lower belt guides on both sides of the seat cushion,
3. the diagonal belt on the belt buckle side has also been fed through the green lower belt guide of the seat,
4. the entire belt is tightly against your child's body and is not twisted,
5. the headrest has been adjusted to the correct height.

We recommend to use the lapbelt guider to keep the child seated in the optimum upright position.

REMOVING THE SEAT OUT OF THE CAR **I**

Push the buckle of the car, you will be able to slide the belt out of the shoulder belt guider **I1** Press the ISOFIX dual locking button and pull the ISOFIX unlocking device to separate to ISOFIX from the ISOFIX connector **I2**. Before removing the child seat out of the car, please make sure, that ISOFIX is slide into the child car seat. Remove the child car seat from the vehicle.

REMOVING THE COVER **J**

Pull out the snap-fastener of the base cover and then pull down the base cover. **J1-J3** Pull out the cover of SIP bumper from the rim of the seat and tear apart the macro tape. One side after the other. Get the rope out of the hook, pull the cover of the shoulder guide out and then pull the whole headrest cover out.

REFITTING THE SEAT COVER ^K**Put on headrest cover**

Put the headrest cover on the headrest and make sure the cover is crammed into the plastic parts. Cram the cover around the shoulder guide into the guide. Hang the rope of the cover onto the lower side hooks.

Put on the SIP Bumper cover

Cram one side of the SIP bumper cover into the plastic part, then glue the macro onto certain position of the seat back. Do it the same way on the other side, sort the cover.

Put on the base cover

Put the cover on the base and cram in into the plastic parts, keep angle adjusting button exposed outside **K1**. Connect the snap-fastener of the cover on the base to proper position, and cram the extra part of the cover into the SIP bumper cover **K2**.

CLEANING AND MAINTENANCE

Always use only the original cover. The car seat must not be used without a cover. The cover can be removed and washed in the washing machine at 30°C. Before washing, however, carefully read the washing label on the package. As the color of the cover may fade, wash at a temperature of up to 30°C. Wringing or ironing the cover is prohibited (because the fabric may separate from the filling). The plastic part of the seat can be cleaned with soapy water. Do not use strong cleaning agents (such as solvents). The shoulder strap can be cleaned with soapy water.

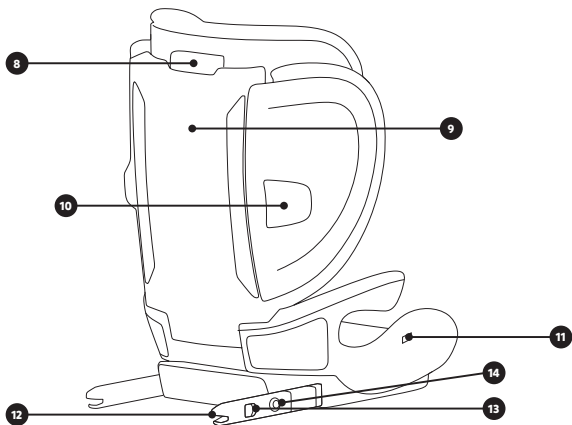
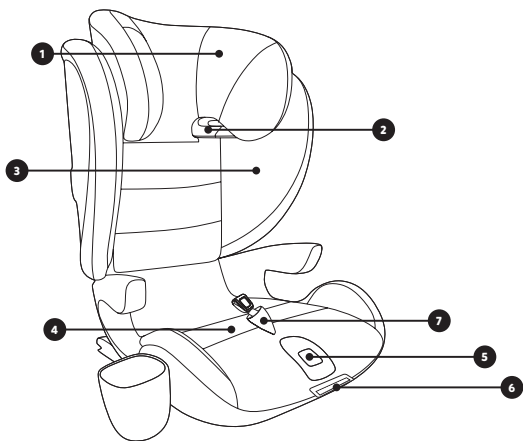
**GUARANTEE TERMS**

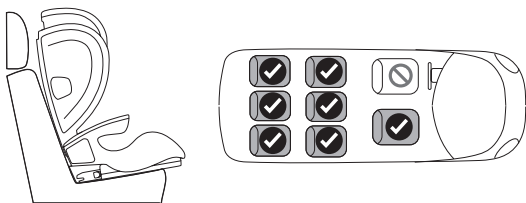
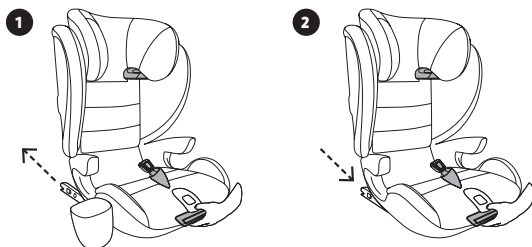
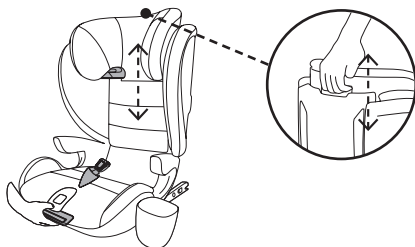
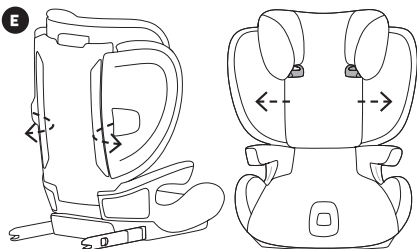
1. the guarantee period is 24 months from the date of sale
2. the guarantee covers defects in materials caused by the manufacturer which become apparent within the guarantee period
3. when claiming the guarantee, submit with the product a duly completed guarantee certificate or proof of purchase
4. the product must be used solely for the purpose for which it was manufactured
5. the product must be properly stored, treated and maintained
6. the product must be repaired within the guarantee period only by the guarantee repair shop, so please contact the shop where you purchased the product
7. the product must be shipped in a clean condition and in protective packaging.

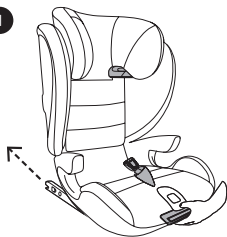
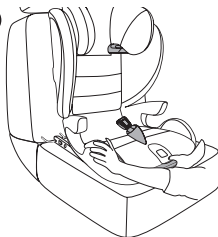
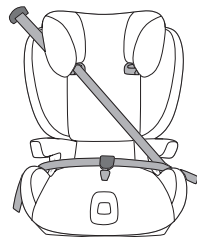
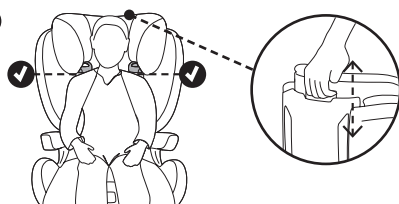
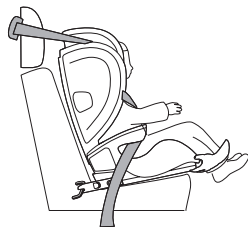
THE GUARANTEE DOES NOT APPLY TO

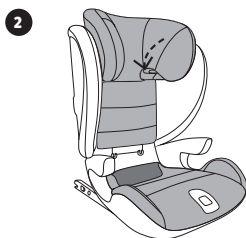
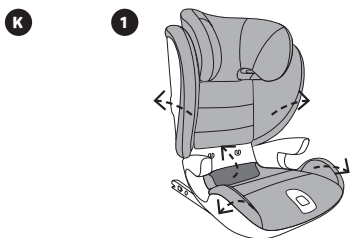
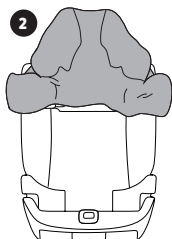
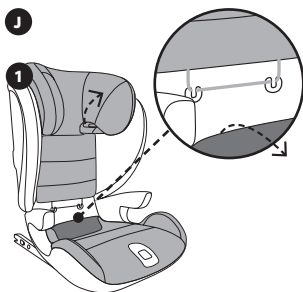
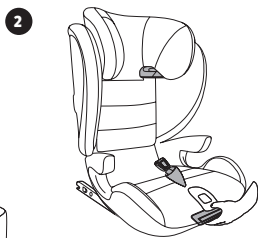
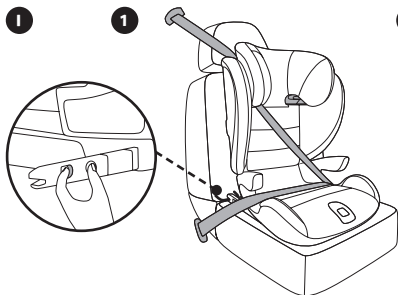
1. defects caused by non-compliance with the guarantee conditions
2. parts damaged by normal physical wear and tear
3. a torn, punctured or torn cover
4. torn fastenings, belts and fasteners
5. mechanical damage caused by improper use
6. washing or rain causing the cover to become soiled and faded
7. loss of colour caused by cleaning, friction in high stress areas and fading caused by strong sunlight
8. damage caused by rusting due to inadequate care

A



B**C****D****E****F**

G**1****2****3****4****H****1****2****3**



www.petiteemars.com